技 術 が 生 ん だ 快 適 さ

STIEBEL ELTRON

欧州生まれのスタイリッシュな温水器

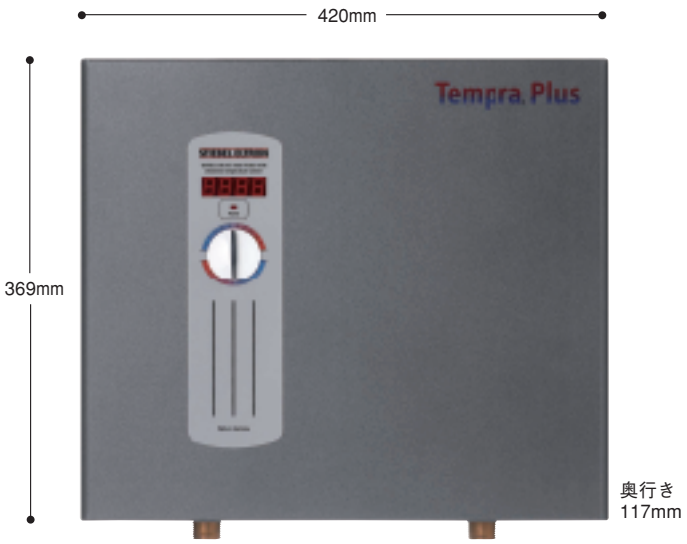
電気温水器総合カタログ

Made in Germany

日本スティーベル株式会社

Tempra Plus

瞬間式　200V　8.3kW～25kW



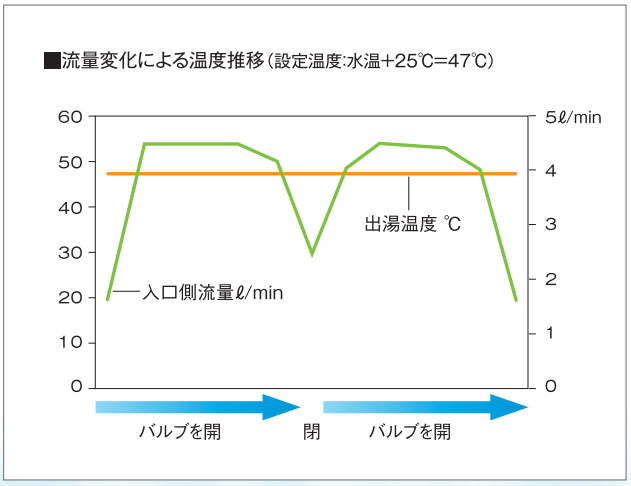
〈エコ機能(安心モード)搭載〉

電気温水器として世界初、自動流量調節による温度コントロール機能を装備。温水の快適性を多様な生活空間に拡大。

給排気設備が不要、設置場所を選ばず、燃焼に伴う環境汚染や危険もない、設置工事も簡単で低コスト。そのうえ強力な瞬間給湯力、貯湯式に比べて湯切れの心配がない、待機電力もほぼゼロという使い勝手の良さも実現。世界初の温度コントロール機能を装備したTempraシリーズは、世界No.1の瞬間式電気温水器メーカーのスティーベルが60年にわたる技術を結晶させた瞬間式電気温水器の代表作です。

最新のマイクロプロセッサー制御（ONLY ONEの機能）

フロントカバーに設置されたダイアルの操作だけで30℃～60℃の温度が自由に設定できます。安心モードにすれば最大温度を43℃に設定可能。スティーベルが独自に開発した電気温水器として世界初の自動流量コントロール機能により、流量が変化しても出湯温度は一定レベルを保ち、いつでも快適な温水を供給します。



温水が欲しい場所で幅広く活用、広がる快適性

オフィスの給湯室、医療施設、ケアハウス、ガソリンスタンド、一人用のシャワールーム、工場などの大人数が使う手洗い場など、幅広い場所で快適な温水を提供します。

スタイリッシュでコンパクトなデザインでどこでもフィット！

Tempraシリーズは全機種同一サイズ(W420mm×H369mm×D117mm)のスタイリッシュでコンパクトなデザイン。ヒーター容量が大きくなっても設置空間への影響を意識せず、そのまま取り付けることが可能です。

その他の特徴

◎Tempra20Plus,25Plusは三相が使用可能
◎無接点式サイリスターを使用し、電源のON/OFF時は全くの無音
◎ウォーターハンマー現象に耐えうる設計（30bar程度にも耐えられます）
◎水泡(バブル)に対しても瞬時に電源を落としてヒーターを保護、故障を未然に防止

使用用途

◎シャワー
◎手洗い
◎食器洗浄
◎業務用エコキュートなどの貯湯のバックアップ用として

設置場所

◎住宅
◎オフィス
◎ケアハウス
◎工場
◎アパート
◎地下街など、ガス等が使用できず電気しか使えない場所
◎飲食店

DHM4

瞬間式　200V　4.3kW

水温を約15℃アップしてキープ。
シンク下に収容可能なコンパクト設計で、
快適性とエネルギー効率を両立。

片手で持てる超コンパクト設計だから、シンクの下にも設置可能。水と電気さえ用意できればどんなところでも手軽に温水を利用できるようになり、清潔さと快適さを家庭や社会のすみずみまで広げます。

その他の特徴
◎スプラッシュプルーフ（IP25）
◎スーパーミニサイズ
◎コンパクトで場所を取らない
◎水温＋15℃の固定制御
（流量4.1ℓ/分時、最大流量4.3ℓ/分）

使用用途
◎手荒い

SN-15SL

100V　貯湯式　元止め

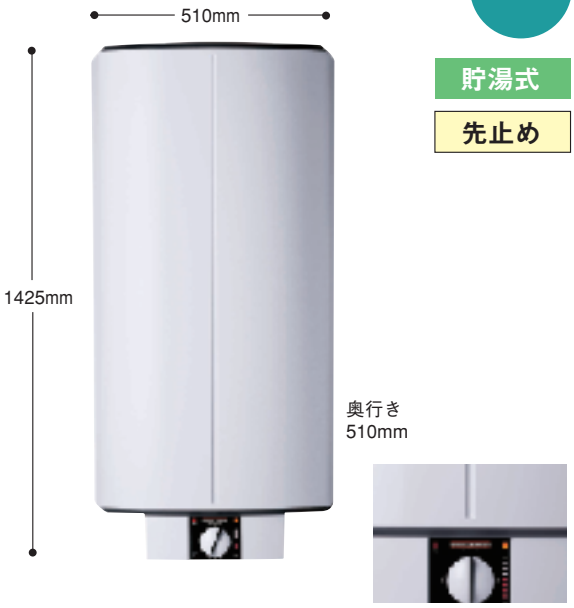
スタイリッシュなヨーロピアンデザインの
15ℓ貯湯式電気温水器。
スティーベルでもロングセラーの商品。

その他の特徴
◎オーバーシンク
◎IP24
◎100V電源
◎35～85℃の設定
◎エコモード
◎待機電力0.37kWh/日

使用用途
◎給湯室

SH-150S

200V　貯湯式　先止め



壁掛け式150ℓ電気温水器。
スティーベルの独自のタンク構造により
水の混ざりが少なく、貯めたお湯を有効的に
使用できます。

その他の特徴
◎35～85℃の設定
◎残量のLED表示
◎待機電力　1.05kWh/日

使用用途
◎単身者アパート

2014年6月販売開始予定　日本初の1つの水栓で熱湯、水、温水の供給が可能な貯湯式電気温水器

SNU-HOT

貯湯式　200V　1.5kW

1つの水栓で水、温水、熱湯が使える
日本初の貯湯式電気温水器。
小さなお子様がいるご家庭にも安心なチャイルドロック式。
洗面台や流し台などの下に設置が可能なコンパクト設計。

「使いたい時にすぐに熱湯が使えればいいのに」、そんな声にお応えした、日本初の一つの水栓から水道水、温水、熱湯の供給が可能な電気温水器。温度設定は65℃～97℃までと幅広く、さまざまな用途で使用可能。水栓内部の特殊構造により、熱湯使用時でも水栓の表面温度上昇もなし。24時間スタンバイ状態でも、一日にかかる電気代は12円。

小さなお子さまや高齢の方がいるご家庭にも安心

SNU-HOT付属の水栓は、熱湯用のレバーを水、温水とは別に設けています。また、レバーはロックボタンを押しながら手前に90度回さないと熱湯が出ないチャイルドロック式を採用しているため、小さなお子さまや高齢者の方がいるご家庭や、多数の従業員の方が水栓を触る場所にでも安心して設置いただけます。

時間やスペースの節約に

お湯を毎回沸かさなくても、お茶を淹れるためやパスタを湯がくお湯を用意する時間とガス代を節約。コンパクトな本体ボディをたった一つの水栓に接続するだけでいいので、省スペース化にも貢献します。

その他の特徴
◎湯沸し中に膨張水のポタ落ちを防ぐ弁を内蔵したアンチドロップ方式を採用。水栓からのポタ落ちによるシンクの汚れを防ぎ、また、膨張水は排出されずにタンクに戻っていく構造のため、余計な水の排出を防ぎ経済的。
◎膨張水排出用ドレンの工事が不要で施工が容易

使用用途
◎野菜や果物の皮むき、パスタやインスタント食品、コーヒー、紅茶、日本茶などの調理用
◎哺乳瓶やおしゃぶり、キッチン用品、備品などの洗浄、熱水消毒（煮沸消毒はできません）
◎花の水揚げなど

設置場所
◎住宅
◎飲食店
◎クリニック
◎ケアハウス
◎オフィス

主な仕様

■瞬間式

製品名		Tempra 8 Plus	Tempra 10 Plus	Tempra 13 Plus	Tempra 16 Plus	Tempra 20 Plus	Tempra 25 Plus	Tempra 20 Plus	Tempra 25 Plus	DHM4
希望小売価格（税別） ※1		￥179,000	￥189,000	￥231,000	￥273,000	￥305,000	￥368,000	￥305,000	￥368,000	￥116,000
相		単相						三相		単相
電圧(V)		200V						200V		200V
ヒーター容量(kW)		8.3	10.0	13.3	16.7	20.0	25.0	20.0	25.0	4.3
号数 ※2		4.8	5.7	7.6	9.5	11.4	14.3	11.4	14.3	–
電流値(A)		41.6	50	66.6	83.3	100	125	57.73	72.17	21.55
		–	25.0×2	33.3×2	41.6×2	33.3×3	41.6×3	–	–	–
漏電ブレーカー容量		60A	75A	100A	125A	125A	175A	75A	100A	30A
		–	40A×2	50A×2	60A×2	50A×2	60A×3	–	–	–
最低流量(ℓ/min)		1.4	2.2	2.2	2.2	3.3	3.3	3.3	3.3	2.6
質量(kg)		6.1	7.3	7.3	7.3	8.6	8.6	8.6	8.6	1.4□
外形寸法(mm)	幅	420□						420□		190□
	高さ	369						369		165□
	奥行	117□						117□		82□
給水側最大水圧(bar)		10□						10□		10□
接続口		3/4 NPT						3/4 NPT		G3/8

■貯湯式

製品名		SH-30S	SH-50S	SH-80S	SH-100S	SH-120S	SH-150S	SH-30S	SH-50S	SH-80S	SH-100S	SH-120S	SH-150S	SN-15SL※4	SNU-HOT
希望小売価格（税別） ※1		￥179,000	￥189,000	￥200,000	￥210,000	￥221,000	￥242,000	￥179,000	￥189,000	￥200,000	￥210,000	￥221,000	￥242,000	￥96,000	￥240,000 ※5
相		単相													
電圧(V)		200V						200V						100V	200V
ヒーター容量(W)		2250W:標準　ご指示ない場合は、標準で出荷となります						3000W:標準　ご要望により出荷可能です						624W	1500W
電流値(A)		11.25A						15A						6.24A	7.5A
漏電ブレーカー容量		15A						20A						10A	10A
貯湯量(ℓ)		30	50	80	100	120	150	30	50	80	100	120	150	15	5
表示部		LEDによる残湯量表示計・通電表示ランプ・マグネシウム陽極交換表示ランプ付						LEDによる残湯量表示計・通電表示ランプ・マグネシウム陽極交換表示ランプ付						通電表示ランプ付	
缶体(タンク)材質		鉄材にタンク内面をホーロー処理(マグネシウム陽極内蔵)						鉄材にタンク内面をホーロー処理(マグネシウム陽極内蔵)						ポリプロピレン	
沸き上り温度(℃)		85℃±5℃						85℃±5℃						85℃±5℃	65℃-97℃
沸き上り時間(約)水温15℃からの場合		1時間5分	1時間50分	2時間55分	3時間40分	4時間20分	5時間25分	50分	1時間22分	2時間10分	2時間43分	3時間15分	4時間5分	1時間57分	19分(97℃時)
最大流量(ℓ/min)		18						18						12	2.1
設置方式（壁掛け金具は付属）		壁掛け取付タイプ						壁掛け取付タイプ						壁掛け取付	
質量(kg)	本体のみ	23.1	28	38	40.8	45.5	53.3	23.1	28	38	40.8	45.5	53.3	6.9	3
	運転時	53.1	78	118	140.8	165.5	203.3	53.1	78	118	140.8	165.5	203.3	21.9	8
外形寸法(mm)	幅	410	510					410	510					316	263
	高さ	750	720	1030□	1190	1425		750	720	1030□	1190	1425		601	421
	奥行	420	□ 510					420	□ 510					295	230
給水側最大水圧(bar)		6□						6□						0 ※3	0 ※3
配管接続方式		先止め式(減圧弁、逃し弁の配管が必要です)						先止め式(減圧弁、逃し弁の配管が必要です)						元止め式	
給水・出湯接続口		G1/2						G1/2						G1/2	G3/8

高架水槽等で水道本管と縁が切れている場合は、日水協マークは特に重視しなくても自主検査を満足していれば問題ありません。

※1：希望小売価格は2014年4月より適用のものです。また、送料は含まれません。
※2：号数とは、25℃温めたお湯を1分間に何リットル供給できるかを表示（ℓ/25・min）DHM4は水温＋15℃の固定制御（流量4.1ℓ/分時、最大流量4.3ℓ/分）
※3：元止め式の為、定格圧力は0barですが、給水側の水圧は1bar以上なければ出湯量が小さくなります。
※4：沸騰時（最高温度時）に水栓からボタボタと膨張水が出ることがあります。
※5：SNU-HOT本体、水栓、スケール抑制フィルターのセットです。

○使用上の注意：設置工事、配管工事については、取扱説明書をお読み下さい。

当社ホームページのご案内>>

http://www.nihonstiebel.co.jp/products/hotwater.html

カタログ上のご注意

□希望小売価格は2014年4月より適用のものです。 □製品の仕様、外観および価格は予告なく変更する場合があります。
□カタログと実際の製品の色とは印刷の関係で多少異なる場合があります。

■お問い合わせ先

STIEBEL ELTRON
日本スティーベル株式会社

お客さまセンター(24時間受付):
0120-146-497(固定電話のみ) **022-727-5238**(携帯・PHSから) **FAX 022-276-5974**
提案センター(AM9:00～PM5:30):022-718-4629
本社:〒212-0013　神奈川県川崎市幸区堀川町66-2　興和川崎西口ビル 8F

■製造者　STIEBEL ELTRON GmbH&Co.KG

販売店

マ14020401A
20140320